

DECYZJA WYKONAWCZA RADY**z dnia 11 października 2011 r.****zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/344/UE w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii**

(2011/683/UE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

Artykuł 1

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej ⁽¹⁾, w szczególności jego art. 3 ust. 2,

W art. 1 decyzji wykonawczej 2011/344/UE wprowadza się następujące zmiany:

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

1) ust. 1 otrzymuje brzmienie:

a także mając na uwadze, co następuje:

„1. Unia udziela Portugalii pożyczki do maksymalnej wysokości 26 mld EUR, przy czym średni okres wymagalności wynosi maksymalnie 12,5 roku. Okres wymagalności poszczególnych transz pożyczki może wynieść maksymalnie 30 lat.”;

(1) Na wniosek władz Portugalii Rada przyznała temu państwu pomoc finansową (decyzja wykonawcza 2011/344/UE ⁽²⁾) w celu wsparcia programu istotnych reform gospodarczych i finansowych, ukierunkowanego na przywrócenie zaufania, umożliwienie powrotu gospodarki do trwałego wzrostu oraz zapewnienie stabilności finansowej w Portugalii, w strefie euro i w Unii.

2) ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Portugalia pokrywa koszty finansowania każdej transzy pomocy finansowej ponoszone przez Unię.”.

(2) Zgodnie z konkluzjami szefów państw lub rządów strefy euro oraz instytucji Unii z dnia 21 lipca 2011 r. dotyczącymi udzielania pożyczek z Europejskiego Instrumentu Stabilności Finansowej wydłużenie okresów wymagalności oraz obniżenie marży naliczanej od stopy procentowej byłyby korzystne dla zapewnienia realizacji celów programu.

Artykuł 2

Artykuł 1 ust. 1 zdanie pierwsze i art. 1 ust. 5 decyzji wykonawczej 2011/344/UE, w brzmieniu nadanym niniejszą decyzją, mają zastosowanie także do transz pożyczki, które zostały wypłacone przed wejściem w życie niniejszej decyzji.

(3) W celu przyczynienia się do osiągnięcia celów dotyczących płynności i stabilności finansów publicznych wydłużenie okresów wymagalności oraz obniżenie marży naliczanej od stopy procentowej powinno mieć również zastosowanie do już wypłaconych transz.

Artykuł 3

Niniejsza decyzja skierowana jest do Republiki Portugalskiej.

(4) W świetle powyższych zmian należy zmienić decyzję wykonawczą 2011/344/UE,

Sporządzono w Luksemburgu dnia 11 października 2011 r.

W imieniu Rady

M. DOWGIELEWICZ

Przewodniczący

⁽¹⁾ Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1.

⁽²⁾ Dz.U. L 159 z 17.6.2011, s. 88.